



8964 Rudolfstetten-Friedlisberg
Gemeinde

Einladung zur Ortsbürger- gemeindeversammlung

**Ortsbürgergemeindeversammlung
Montag, 13. Juni 2022, 19.30 Uhr
Mehrzweckraum Rudolfstetten**

Willkommen zur Ortsbürgergemein- deversammlung

Liebe Ortsbürgerinnen und Ortsbürger

Die nächste „Sommer-Ortsbürgergemein-“ steht bevor. Gemeinderat und Ortsbürgerkommission laden Sie dazu herzlich ein. Wie bereits seit mehreren Jahren, kommt auch die aktuelle Broschüre in schlichter, einfacher Form daher.

Im Gegensatz zum letzten Jahr, weist die Traktandenliste keine Punkte auf, welche über die ordentlichen Sachgeschäfte hinausgehen.

Beim Traktandum «Verschiedenes und Umfrage» wie auch bei der mündlichen Berichterstattung zum Rechenschaftsbericht 2021 wird über laufende Projekte seitens des Forstbetriebs Mutschellen, aber auch innerhalb der Ortsbürgergemeinde orientiert werden.

Der Gemeinderat hofft auf eine grosse Teilnehmerzahl und wie in früheren «Vor-Pandemie-Jahren» soll wiederum ein kleiner Imbiss offeriert werden.

Der Gemeinderat

Traktanden

1. Genehmigung des Protokolls der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 15. November 2021
Gemeindeammann Josef Brem
2. Genehmigung des Rechenschaftsberichts 2021, mündliche Berichterstattung
Gemeindeammann Josef Brem
3. Genehmigung der Jahresrechnung 2021
Gemeindeammann Josef Brem
4. Verschiedenes und Umfrage
Gemeindeammann Josef Brem

Aktenauflage

Zu den Traktanden vorliegende Unterlagen können vom 30. Mai bis 10. Juni 2022 während den ordentlichen Büroöffnungszeiten bei der Gemeindekanzlei eingesehen werden.

Öffnungszeiten Gemeindehaus

Montag: 8.30 bis 11.30 Uhr, 14 bis 18.30 Uhr
Dienstag bis Donnerstag: 8.30 bis 11.30 Uhr;
und 14 bis 16.30 Uhr
Freitag: 7 bis 13.30 Uhr durchgehend

Botschaften zu den Traktanden auf den nachfolgenden Seiten bitte beachten.

Botschaften Ortsbürgergemeindeversammlung vom Montag, 13. Juni 2022

Traktandum 1

Genehmigung des Protokolls der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 15. November 2021

Das Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 15. November 2021 kann im Internet eingesehen und heruntergeladen werden:

www.rudolfstetten.ch (Startseite beachten)

Auf Wunsch kann das Protokoll bei der Abteilung Gemeindekanzlei in Papierform bestellt werden.

Telefon: 056 648 22 10

E-Mail: gemeindekanzlei@rudolfstetten.ch

Antrag

Die Ortsbürgergemeindeversammlung wolle das Protokoll der Versammlung vom 15. November 2021 genehmigen.

Traktandum 2

Genehmigung des Rechenschaftsberichts 2021, mündliche Berichterstattung

Der Rechenschaftsbericht der Ortsbürgergemeinde Rudolfstetten-Friedlisberg wird mündlich vom Vorsitzenden, Gemeindeamman, Josef Brem, vorgetragen.

Antrag

Die Ortsbürgergemeindeversammlung wolle den Rechenschaftsbericht 2021 genehmigen.

Traktandum 3

Genehmigung Jahresrechnung 2021

Die Rechnung 2021 der Ortsbürgergemeinde schliesst im Gesamtergebnis mit einem erfreulichen Ertragsüberschuss von CHF 25'690.40 ab. Der Gewinn wird ins Eigenkapital verbucht.

Im Budget wurde mit einem Aufwandüberschuss von CHF 11'460 gerechnet.

Ergebnis Ortsbürgergemeinde	Rechnung 2021	Budget 2021	Rechnung 2020
Betrieblicher Aufwand	14'392.75	20'550	21'378.85
Betrieblicher Ertrag	34'690.20	0	2'309
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	20'297.45	20'297	-19'069.85
Ergebnis aus Finanzierung	5'393	5'393	9'011.45
Operatives Ergebnis	25'690.40	-11'460	-10'058.40
Ausserordentliches Ergebnis	0	0	0
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	25'690.40	-11'460	-10'058.40

0 Allgemeine Verwaltung

Nettoaufwand Rechnung 2021	CHF	13'591	
Nettoaufwand Budget 2021	CHF	18'960	
Abweichung	- CHF	5'369	(- 39 %)

Infolge der Covid-19-Pandemie entfielen die Verpflegungskosten anlässlich der Ortsbürgergemeindeversammlungen.

Budgetiert waren CHF 5'000. Der Ertrag aus den Vermietungen des Waldunterstands ergab CHF 560.

3 Kultur, Sport und Freizeit

Nettoaufwand Rechnung 2021	CHF	0	
Nettoaufwand Budget 2021	CHF	1'000	
Abweichung	- CHF	1'000	(- 100 %)

Der Grillabend fand infolge der Coronapandemie nicht statt.

8 Volkswirtschaft

Nettoertrag Rechnung 2021	CHF	34'690.20	
Nettoertrag Budget 2021	CHF	0	
Abweichung	- CHF	34'690.20	(34'690 %)

Dank der ertragsreichen Holzverkäufe betrug der Gewinnanteil der Forstwirtschaft über den Forstbetrieb Mutschellen

CHF 34'690.20, was hauptsächlich zu diesem guten Rechnungsergebnis beitrug.

9 Finanzen und Steuern

Nettoertrag Rechnung 2021	CHF	21'099	
Nettoertrag Budget 2021	CHF	19'960	
Abweichung	- CHF	1'139	(5 %)

Die Einwohnergemeinde richtete keine interne Verzinsung für das Kontokorrent-Guthaben aus, da die Geldinstitute auch bei den Gemeinden die Freigrenzen für Kontoguthaben auf CHF 250'000 beziehungsweise auf CHF 500'000 festlegten, dies für die Erhebung von Negativzinsen. Diese geänderte Zinspolitik war während der Budgetphase noch nicht bekannt.

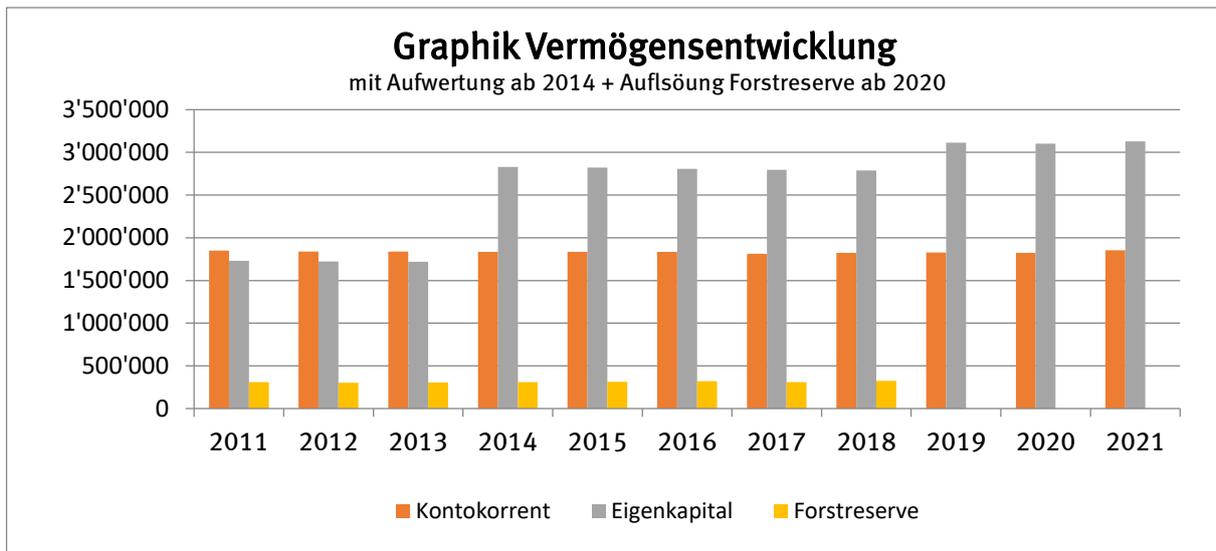
Der Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung betrug CHF 25'690.40 und wird ins Eigenkapital verbucht.

Bestand Eigenkapital per 31. Dezember 2021: CHF 3'129'053. Die Pachtzinserträge ergaben Einnahmen von CHF 4'591.45.

Weitere Informationen

Details zur Jahresrechnung 2021 sind auf der gemeindeeigenen Homepage: www.rudolfstetten.ch veröffentlicht.

Auf Wunsch kann die Rechnung in Druckform bei der Abteilung Finanzen bestellt werden: E-Mail: finanzen@rudolfstetten.ch



Antrag:

Die Ortsbürgergemeindeversammlung wolle die Jahresrechnung 2021 der Ortsbürgergemeinde Rudolfstetten-Friedlisberg genehmigen.

Traktandum 4 Verschiedenes und Umfrage

Die Versammlung kann unter diesem Traktandum das Anfrage-, Vorschlags- und Antragsrecht geltend machen.

Durch den Gemeinderat wird zu folgenden Projekten informiert:

- Stand Bauprojekt Arealentwicklung Gemeindehaus
- Projektstand Überweisungsantrag Realisierung «Waldfriedhof»